

# Astăzi, Joi, 16 Noiembrie, 2023

## Sf. Ap. și Evanghelist Matei

### 1 Timotei 3

1 Vrednic de crezare este cuvântul<sup>1</sup>: De poftește cineva episcopie, bun lucru dorește.

2 Trebuie însă ca episcopul să fie fără prihană, bărbat al unei singure femei<sup>2</sup>, veghetor asupra-și, măsurat, cuviincios, primitor de străini, destoinic să-i învețe pe alții,

3 nu bețiv, nu bătăuș, ci potolit, nu certăreț, nu iubitor de argint,

4 bine chivernisindu-și casa lui, avându-și copiii ascultători cu toată bunăcuviința

5 – că dacă cineva nu știe să-și rânduiască propria sa casă, cum va purta grijă de Biserica lui Dumnezeu? –;

6 să nu fie de curând botezat<sup>3</sup>, ca nu cumva, orbit de trufie, să

---

<sup>1</sup>Ca și la 1, 15, sintagma trebuie înțeleasă: e sigur ceea ce s'a spus; sau: un lucru e cert.

<sup>2</sup>Celibatul episcopilor, recrutați dintre călugări, e o practică mai târzie a Bisericii, încă necunoscută în vremea lui Pavel; accentul cade pe monogamie și pe căsătoria unică.

<sup>3</sup>Literal: neofit; prea nou (fără suficiență vechime) în trebile bisericesti.

cadă în osânda diavolului<sup>4</sup>.

7 Dar trebuie să aibă mărturie bună de la cei din afară<sup>5</sup>, ca nu cumva să cadă în ocară și'n cursa diavolului.

8 Diaconii, de asemenea, să fie cuviincioși<sup>6</sup>, nu vorbind în doi peri, nu dedați la vin mult, nu agonisitori de câștig rușinos,

9 păstrând taina credinței în cuget curat.

10 Dar și aceștia să fie mai întâi puși la încercare; apoi să fie făcuți diaconi, dacă sunt fără prihană.

11 Femeile, de asemenea, să fie veghetoare asupra-le, nu cleve-titoare, cumpătate, credincioase întru toate.

12 Diaconul<sup>7</sup> să fie bărbat al unei singure femei, să-și chivernisească bine casa și pe copiii săi.

13 Fiindcă cei ce-și fac bine slujba, rang bun își dobândesc și

---

<sup>4</sup> = În aceeași osândă cu diavolul, a cărui cădere a fost pricinuită de păcatul său capital: trufia.

<sup>5</sup> = De la necreștini.

<sup>6</sup> = Demni; respectabili; serioși.

<sup>7</sup>În original, substantivul e la plural; în românește e preferabil singularul generic (ca în versetul 2).

mult curaj în credința cea întru Hristos Iisus.

## Luca 16

<sup>1</sup> Și le spunea și ucenicilor Săi: „Era un om bogat care avea un iconom; și acesta i-a fost pârât că-i risipește avuțiile.

<sup>2</sup> Și chemându-l, i-a zis: Ce-i asta ce-aud eu despre tine? Dă-mi socoteala iconomatului tău, fiindcă nu mai poți fi iconom.

<sup>3</sup> Iar iconomul și-a zis în sine: Ce-am să mă fac, că stăpânul meu îmi ia iconomatul?: să sap, nu pot; să cerșesc, mi-e rușine...

<sup>4</sup> Știu ce-am să fac pentru ca, atunci când voi fi scos din iconomat, ei să mă primească în casele lor.

<sup>5</sup> Și chemând, câte unul, pe fiecare din datornicii stăpânului său, i-a zis celui dintâi: Cât îi ești dator stăpânului meu?

<sup>6</sup> Iar el a zis: O sută de măsuri<sup>8</sup> de untdelemn. Iconomul i-a zis: Ia-ți zapisul, așază-te și scrie repede cincizeci.

<sup>7</sup> După aceea i-a zis altuia: Dar tu, cât ești dator? El i-a spus: O sută de măsuri<sup>9</sup> de grâu. El i-a

---

<sup>8</sup> **Batos:** unitate ebraică de măsurat lichide, egală cu 37 litri; în total, 3.700 litri, deci o datorie foarte mare.

<sup>9</sup> **Koros:** unitate ebraică de măsurat cereale, egală cu 370 de litri; deci un

zis: Ia-ți zapisul și scrie optzeci.

<sup>8</sup> Și stăpânul l-a laudat pe iconomul cel nedrept, fiindcă a lucrat înțelepțește<sup>10</sup>, căci fiii veacului acestuia sunt mai înțelepți în neamul lor decât fiii luminii.

<sup>9</sup> Și Eu vă spun: Faceți-vă prieteni prin bogăția nedreaptă, pentru ca, atunci când ea vă va lipsi, ei să vă primească în corturile cele veșnice.<sup>11</sup>

---

total de 37.000 litri.

<sup>10</sup> Stăpânul nu-l laudă pentru nedreptățile de dinaintea conducerii, deja sancționate, ci pentru abilitatea de a face față unei situații-limită. Potrivit unor exegeți, iconomul nu a falsificat chitanțele, ci le-a redus la valoarea lor nominală, diferența fiind comisionul la care funcția îi dădea dreptul și pe care și-l pune astfel în rezervă pentru zilele negre ce-l așteaptă. Pe de altă parte, așa cum împărăția cerurilor poate fi luată cu asalt și intră în legitima posesie a cuceritorilor (Mt 11, 12; Lc 16, 16), ineputabila vistierie a lui Dumnezeu e deschisă până și „jafului duhovnicesc”, dacă acesta urmărește salvarea (mântuirea) sufletului.

<sup>11</sup> *Sfânta Scriptură* versiune diortosită după *Septuaginta*, redactată și adnotată de Mitropolit Bartolomeu Valeriu Anania

## Tâlcuire



Pilda despre iconomul cel nedrept dat în vileag. Vezi cum s-a priceput acesta să iasă din încurcătură? De ne-am pricepe cu toții să ne rostuiam astfel viață tihnită după ieșirea din trup! Dar nu: „Fiii veacului acestuia sunt mai înțelepți în neamul lor decât fiii luminii”. De ce s-a pus în mișcare iconomul? Fiindcă necazul îi sufla în ceafă. Apropierea nevoii i-a dat puteri și istețime și a reușit să se descurce repede. Dar pe noi, oare, nu ne paște necazul? Moartea poate să ne ajungă în orice clipă, și după aceea vei da îndată socoteală de iconomia ta. Toți cunosc acest lucru și totuși nimeni nu se urnește din loc. Ce mai întunecare va fi fiind și asta? Nimeni nu crede că va muri îndată, ci presupune că o să mai trăiască o zi-două; chiar dacă nu-și face o socoteală precisă, este, oricum, încredințat că mai are până când îl va ajunge moartea. De aceea i se și pare că necazul este încă departe, iar pregătirile spre a-l întâmpina le amână pentru altă dată. Nimeni nu are de gând să rămână întreaga viață neîndreptat, ci doar spune: „Nu azi”; și

întrucât întreaga viață este alcătuită din „zile de azi”, pierde grija de viitor.<sup>12</sup>

---

<sup>12</sup> Sfântul Teofan Zăvorâtul, *Tâlcuiri din Sfânta Scriptură pentru fiecare zi din an*.